



LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER

ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS

ROAD, LOOSE SURFACE

ROUTE, SURFACE DE GRAVIER

CART TRACK, WINTER ROAD

CHEMIN DE CHARROI, ROUTE D'HIVER

TRAIL, CUT LINE, PORTAGE

SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE

BUILT-UP AREA

AGGLOMÉRATION

RAILWAY: SIDING, STATION, STOP

CHEMIN DE FER: VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT

BRIDGE

PONT

SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE

BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS

HOUSE, BARN

MAISON; GRANGE

CHURCH, SCHOOL

ÉGLISE; ÉCOLE

POST OFFICE

BUREAU DE POSTE

TOWER, FIRE, RADIO

TOUR; FEU, RADIO

WELL: OIL, GAS

PUITS; PÉTROLE, GAZ

TANK, OIL, GASOLINE, WATER

RESERVOIR; PÉTROLE, ESSENCE, EAU

POWER TRANSMISSION LINE

LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE

MINE

MINÉ

CUTTING, EMBANKMENT

DÉBLAI; REMBLAI

GRAVEL PIT

CARRIÈRE; DE GRAVIER

INTERNATIONAL, PROVINCIAL
BOUNDARY WITH MONUMENT

FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE
PROVINCIALE, AVEC BIENNE, FRONTIÈRE

COUNTY, DISTRICT BOUNDARY

LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT

TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY

LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE

D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED, UNSURVEYED

COIN DE CANTON (A.T.C.): ARPENTE, NON ARPENTE

D.L.S. SECTION CORNERS

COINS DE SECTION (A.T.C.)

MUNICIPALITY BOUNDARY

LIMITE DE MUNICIPALITÉ

RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY

LIMITE DE RÉSERVE, DE PARC, ETC.

HORIZONTAL CONTROL POINT

REPERE PLANIMÉTRIQUE

BENCH MARK WITH ELEVATION

REPERE DE NIVELLEMENT AVEC COTE

SPOT ELEVATION, PRECISE: LAND, WATER

POINT COTÉ, PRÉCIS: SUR TERRE, SUR L'EAU

STREAM OR SHORELINE: INDEFINITE

COURS D'EAU OU RIVE: IMPRÉCIS

DIRECTION OF FLOW

DIRECTION DU COURANT

LAKE, INTERMITTENT LAKE, PONDS

LAC; LAC INTERMITTENT; ETANGS

FLOODED LAND

TERRES INONDÉES

MARSH, SWAMP (WOODED)

MARAIS; BOISÉ MARECAUX

DRY RIVER BED WITH CHANNELS

LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX

STRING BOG

FONDRÈRE À FILAMENTS

TUNDRA, LAKES IN TUNDRA, POLYGONS

TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA; POLYGOINES DE TOUNDRA

RAPIDS, FALLS, RAPIDS

RAPIDES; CHUTES; RAPIDES

FORESHORE FLATS, SAND IN WATER

ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU

ROCKS

ROCHES

DAM

BARRAGE

WHARF

QUAI

DITCH

FOSSE

CONTOURS

COURBES DE NIVEAU

APPROXIMATE CONTOURS

COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES

DEPRESSION CONTOUR

COURBE DE CUVETTE

CLIFF

FALAISE

SPOT ELEVATION, APPROXIMATE: LAND, WATER

POINT COTÉ, APPROXIMATIF: SUR TERRE, SUR L'EAU

ESKER

ESKER

SAND, SAND DUNES

SABLE, DUNES DE SABLE

PALSA BOG

FONDRÈRE DE PALSE

WOODED AREA, FOREST

SURFACE BOISÉE, FORÊT

CLEARED AREA

ESPACE DÉNUDÉ, CLAIÈRE

PHOTOGRAPHY

PHOTOGRAPHIE

COMPIRATION

RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION
IDENTIFICATION DE LA ZONE
DU QUADRILLAGE

14V

MC

MB

EXAMPLE OF METHOD USED
TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE
POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

14

13

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

0

99

98

97

96

95

94

93

92

91

90

89

88

87

86

85

84

83

82

81

80

79

78

77

76

75

74

73

72

71

70

69

68

67

66

65

64

63

62

61

60

59

58

57

56

55

54

53

52

51

50

49

48

47

46

45

44

43

42

41

40

39

38

37

36

35

34

33

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23